

活動報告書

- ① **グループ名** 特定非営利活動法人 日本芸術文化国際センター邦楽プログラム
- ② **提案名** みなとみらい国際邦楽フェスティバル（伝統邦楽と和楽器の紹介）
- ③ **助成を受けて行った活動の時期及び内容**

時期：2012年3月16日

内容：県民共済みらいホールにおいて、邦楽（箏）のワークショップと演奏を行った。

④ **エリアマネジメントにおける効果**

- 1) 日本の伝統芸能や文化の振興を目的とする当センターの地域プログラムとして、みなとみらいから邦楽、箏の音色の発信を目的に企画したフェスティバルであるが、当日は約 150 名ほどの来場者があり、その中には横浜のインターナショナルコミュニティの方々も多く見られ、来場者の方々には和楽器の紹介と箏の音色に親しんでいただけた。
- 2) 先駆的な街づくりが行われているみなとみらい地区において、日本の伝統楽器の演奏を行うことは、文化の発信という点において地域の価値を向上させ、また、多国籍の生徒たちが日本の伝統楽器を演奏することにより、地域の国際性や文化による交流を高める効果があると考えられる。

⑤ **今後の活動展望（課題や活動の広げ方、継続性 等）**

- 1) 当初、老人施設から送迎をし、お年寄りの方々を演奏へ招待したいと考えていたが、特に体調の面で（足の不自由な方々も多いとのことであり）送迎による招待は難しく、こちらからホームに向いて演奏会を行い邦楽に親しんでいただいた（2012年3月22日、シニアホテル横浜）。今後は、邦楽の音色を地域に根付かせるという目的においては、ホールでの演奏会という形態より、定期的に老人ホームや病院、学校等にこちらから出向き演奏やワークショップを行う形の方がより効果的ではないかと考えている。（次回の演奏+ワークショップとして、2012年5月23日に横浜ふたば小学校での開催を予定。）

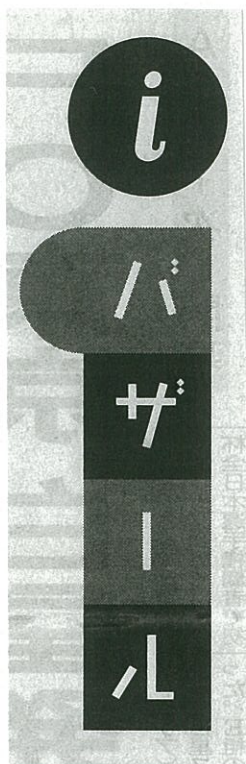
今回の助成による活動の経験を生かし、さらに活動の質を高め、地域に邦楽の音色を響かせ、地域文化の発信の一端が担えるよう、努力してゆきたい。

- 2) 神奈川新聞、邦楽誌（「邦楽ジャーナル」）、横浜の地域コミュニティペーパー「エコー」などでPR告知をしたが、観客の集客についてはよりいっそうの努力をする必要があると思われる。
- 3) 地域間のつながりとして、神奈川県や近郊の学校等の邦楽部などと合同のフェスティバルの可能性なども今後検討したい。
- 4) 現在 ICJC 邦楽アンサンブルは横浜インターナショナルスクールで箏を学ぶ生徒に限られているが、地域コミュニティ形成という観点から考えれば、地域の方々も参加できるアンサンブルの結成なども今後は考慮したい。

PR 告知

◆神奈川新聞 (2012年3月7日)

◆邦楽ジャーナル 2012年3月号



■ICJCみなとみらい国際邦楽フェスティバル (横浜)

16日午後7時、県民共済みらいホール (桜木町駅徒歩5分)。無料。ICJC (日本芸術文化国際センター) 邦楽アンサンブルによる「夢の輪」ほか。横浜インターナショナルスクール主催。ICJC ☎045(263)8009。

# 邦楽ジャーナル

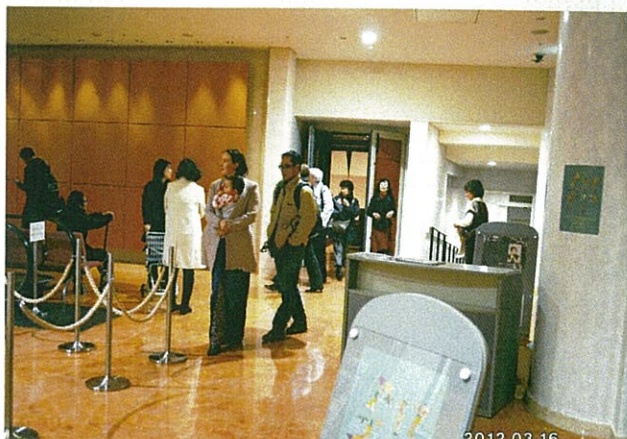
2012 みなとみらい  
国際邦楽フェスティバル

3月16日(金) / 19:00 / 無料 / 県民共済みらいホール (横浜市) / ☎ICJC ☎045-263-8009

■ICJC邦楽アンサンブル ●夢の輪 / Uruma / 螺鈿 / 百花譜 / 他

★みなとみらい地区を中心に、多国籍のメンバーで構成するICJC邦楽アンサンブルの演奏会を行い、邦楽による文化交流、国際交流へとつなげるフェスティバルです。

フェスティバル当日 (ワークショップ/会場)



# 収 支 決 算 書

団体名 日本芸術文化国際センター邦楽プログラム

1 収入

項 目	金 額	説明 (負担者及び負担方法等)
交付された助成金 (A)	450,000	
自己資金	285,075	
合 計	735,075	

2 支出 (助成金対象経費分)

項 目	数量 (単位)	単 価	金 額	説 明
会場費			165,900	県民共済みらいホール (2012. 3. 16)
機材調達費			51,000	楽器借料として (諏訪工芸)
機材調達費			143,750	楽器締替 (箏)
公演衣装備品			52,500	衣装材料費
設営 (舞台)			9,000	ステージ花アレンジメント
チラシ、ポスター印刷、レイアウト、デザイン			254,520	チラシ、ポスターのデザイン、レイアウト、印刷 (朝日メディアインターナショナル)
チラシ、ポスター郵送費			58,405	
合 計 (B)			735,075	

3 決算後の助成金の額

- (1)  $(A) \leq (B) \times 4/5$  の場合 (A) の額 ￥450,000 . -
- (2)  $(A) > (B) \times 4/5$  の場合 (B)  $\times$  4/5 の額 ￥ . -